

# 臺南市 107 年市長盃語文競賽客家語字音字形

## 【四縣腔教師組】

一、請寫出「」內容客家語漢字之拼音，共 100 題。

題號	客家語漢字	客家語拼音	題號	客家語漢字	客家語拼音
1	交「換」	von	16	「膩」胥	ne
2	山豬「醃」	gieˇ	17	屙「尿」	ngiau
3	「耗」費	ho´	18	屋「簷」	iamˇ
4	「孩」擔	kai´	19	「淋」水	lim´
5	「蔗」糖	za	20	「焯」燥	hog`
6	「槽」頭肉	coˇ	21	「杓」耳公	diag
7	「拗」斷	au`	22	「承」勞	siinˇ
8	筆「尖」	jiam´	23	教「育」	iug`
9	叮「嚀」	nenˇ	24	「搶」光	qiong`
10	「囚」舌	leˇ	25	「春」天	cun´
11	雞「胗」	kin´	26	甜「板」	ban`
12	細「義」	ngi	27	無「搨」人	fen´
13	米「酒」	jiu`	28	「揸」起來	kieb`
14	「屯」泥	cun´	29	唆「慫」	sung`
15	刷雞「搵」鴨	lod	30	「滄」黃	nem´

題號	客家語漢字	客家語拼音	題號	客家語漢字	客家語拼音
31	「軍」艦	giun´	49	當「瘰」	kioi
32	樹「梗」	guang`	50	燈「舛」	kiemˇ
33	「挾」私胥	hiab`	51	手「脰」	zang´
34	肥漬「漬」	jid`	52	「跌」筊	died`
35	「蹕」田	cog`	53	「耨」硬	guag
36	「屈」服	kud`	54	「執」照	ziib`
37	「國」際	gued`	55	「跋」毋起	bag`
38	「吮」乳	qion´	56	「痾」背	gu´ boi
39	海「關」	guan´	57	「息」嫲	sed`
40	排「斥」	ciid`	58	「掛」紙	gua
41	「虐」削	ngiog`	59	「深」潭	ciim´
42	發「瘡」	hab`	60	湯「匙」	ciiˇ
43	「捋」鬚	lod	61	下「齡」	ngam´
44	「摠」人	fud	62	「趣」味	qi
45	「畜」雞鴨	hiug`	63	「稈」棚	gon`
46	「撮」鹽	zeb`	64	「艾」板	ngie
47	「鎖」匙	so`	65	「怪」怨	guai
48	「膨」凳	pong	66	「瀑」落去	lab`

題號	客家語漢字	客家語拼音	題號	客家語漢字	客家語拼音
67	「顛」倒	dien´	84	榲「栲」	kua`
68	「跌」倒	died`	85	插「秧」	iong´
69	「潦」草	lo`	86	「機」器	gi´
70	「蘸」豆油	jiám`	87	「銳」利	iui
71	「煲」湯	bo´	88	「報」名	bo
72	宮「廟」	meu	89	「擗」籤筒	cug
73	賭「彩」	coi`	90	「火」車	fo`
74	拜「喏」	ia´	91	「刮」鬚鬚	guad`
75	「標」頭	peu´	92	迎「龍」	liungˇ
76	「卸」任	xia	93	正來「寮」	liau
77	半精「冇」	xioˇ	94	「季」節	gui
78	「後」日	heu´	95	「啖」果汁	jiód
79	「立」法	lib	96	「全」身	qionˇ
80	「縈」線	iang´	97	「額」頭	ngiag`
81	「團」結	tonˇ	98	「葡」萄	puˇ
82	「礮」下來	kam`	99	黃「蛭」	cad
83	「棋」子	kiˇ	100	「炯」炯有神	guen`

二、請依下列詞彙中「」內之音讀，寫出客家語漢字，共 100 題。

\* 「/」表示不同音讀

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
1	「vong`」 fi	枉	17	zu' 「diam´」	砧
2	sag 「cam」	鑿	18	「liam`」 sui`	謙
3	「hongˇ」 fug	降	19	bud` 「dab`」 bud`qid`	裕
4	paiˇ 「fong´」	坊	20	「bid」 xia	溜
5	「zau`」 iong´	爪	21	su` 「ag`」	鉅
6	bu` 「cu」	助	22	fongˇ 「su`」	守
7	「au」 zoi	訥	23	「mug`」 giang	目
8	bo´ 「jiong`」	獎	24	xiong` 「fab`」	法
9	「naiˇ」 jiong´	泥	25	seu´ 「tug」	毒
10	「ce」 piang	澧	26	ngienˇ 「liong」	諒
11	「kiang」 xiag`	倣	27	「gio´」 gio´ giu`giu`	跏
12	「mi」 sui`	汨	28	「ng`」 ngied jied`	五
13	「xiu´」 iong´	修	29	「zung」 ben´ gong´	種
14	liuˇ 「hied`」	血	30	「guai`」 pien	拐
15	hi` 「peu」	膘	31	kiunˇ 「kiam」	儉
16	「sa´」 pi	沙	32	「bang´」 co` e`	擲

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
33	diab` su` 「zang´」	脰	51	teuˇ 「sang´」 e`	牲
34	「bid」 xia	溜	52	qin´ 「gied`」	潔
35	ziim´ 「zog`」	酌	53	qiang´ 「miang´」	暝
36	fo` 「cung´」	囟	54	siib` dab 「dab」	溶
37	「ag`」 su`	扼	55	「zag`」 ngienˇ qienˇ	砣
38	「ngog」 ia	醜	56	sang´ 「lu´」	鹵
39	guan 「se」	勢	57	「med」 panˇ	墨
40	「siid」 ngiam	實	58	「gam´」 ngien	甘
41	bau´ 「xiug`」	粟	59	「zam`」 ienˇ	嶄
42	「cab`」 fa´	插	60	tiauˇ 「sii」	事
43	「cod`」 ba` hi	撮	61	「liag」 do` loiˇ	掠
44	「mud」 su´	沒	62	ceˇ 「qionˇ」	全
45	qien´ 「sai`」	徙	63	vo` vo` hem´ 「hem´」	喊
46	「deb」 kiuˇ e`	擲	64	「ngiog`」 xiog`	虐
47	cong´ 「siin」	聖	65	teu´ teu´ liab` 「liab`」	摺
48	「bong」 mi` cangˇ	磅	66	「gog」 ien´ sii`	斂
49	lug 「cug」	磚	67	von 「kien」	綦
50	「jien」 cii hangˇ ca´	箭	68	「du`」 qienˇ	貯

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
69	「fung」 lug`	俸	85	su' 「iangˇ」	羸
70	ngi ngi ngia 「ngia」	齟	86	xim' 「cong」	臟
71	「noˇ」 do' e`	授	87	「ziim'」 jiu`	斟
72	bod` 「mung」	夢	88	「maˇ」 bi	麻
73	「toi'」 panˇ	胎	89	「tug」 su'	讀
74	「kia」 ba`	祛	90	「fug`」 hi	福
75	「ceu」 sung'	湊	91	vongˇ teu 「sii」	鼓
76	bau 「xien」 pung	線	92	「kiungˇ」 ku`	窮
77	「giog`」 teuˇ	饜	93	zan` 「lam」	覽
78	「tan'」 fung'	癱	94	「tenˇ」 tiauˇ	藤
79	ban' 「kib`」	級	95	「mag」 pien`	麥
80	「piang'」 gid`	抨	96	hienˇ 「lid」	律
81	「teu`」 hi	敵	97	「giog`」 teuˇ	饜
82	「bau'」 mi'	包	98	「piog」 tienˇ	賸
83	「kab」 teuˇ	磕	99	fan 「lad`」	爍
84	bug` 「gua」	卦	100	congˇ 「kiunˇ」	裙